

Monflanquin

**Programme
Gratuit**
(dons bienvenus)

Festival d'Arts

**17-18 juin
2023**

Artistes et galeries «pop up» dans le village
Activités artistiques
Musique d'ambiance

www.artsmonflanquin.fr



Association
Les Amis
de Monflanquin

GEM
GRUPE EXPRESSION MONFLANQUIN

Ne pas jeter sur la voie publique

Restaurant

N°
H
Plan

Le Bistrot du Prince Noir

*Un vrai régal
pour vos papilles !*



Voir nos ardoises
pour les suggestions
de saison du chef.

Place des Arcades
47150 Monflanquin

Tél. : 05 53 36 63 00
www.lebistrotduprincenoir.fr

Bienvenue



Bienvenue au Festival d'Arts de Monflanquin.

Suite au succès de la troisième édition du festival à Monflanquin en 2022, nous continuons l'aventure et vous proposons de découvrir de nouveaux artistes.

Cette année 2023 les artistes et artisans vous font visiter leur galerie éphémère dans la bastide. Vous pouvez également écouter les artistes musiciens s'installant sur la place des Arcades pour faire sonner quelques notes (voir page 7 pour plus de détails).

Nous tenons à remercier vivement les habitants et commerçants du village ainsi que la Mairie, le Gem Arts Plastiques et l'Orchestre des Bastides pour leur implication.

Les nombreux restaurants du village seront ouverts et proposeront des délices régionaux, internationaux et des snacks (voir page 8 pour la liste).

Le festival est organisé par l'association « Les Amis de Monflanquin », tous des bénévoles. Il se finance par une participation financière des artistes et par nos sponsors qui ont gentiment pris un encart publicitaire dans ce programme. Tout bénéfice sera réinjecté dans le prochain festival ou utilisé pour aider une bonne cause locale.

Merci beaucoup d'être venu et nous espérons que vous allez passer une bonne journée.

Ce programme est fourni gratuitement, mais si vous souhaitez apporter une petite contribution envers sa production, veuillez laisser votre don au Bureau du Festival.



Welcome to the Monflanquin Festival of Arts.

Following the success of the third Festival in Monflanquin in 2022, we are continuing to develop and help you to discover new artists.

For 2023 our artists and artisans invite you to visit their temporary galleries in the Bastide. You can also listen to musical performances in the place des Arcades (see page 7 for more details).

We would like to warmly thank the village's inhabitants and merchants as well as the Town Hall, GEM Arts Plastiques and the Orchestra des Bastides for their involvement.

Many shops and restaurants in the village will be open and offer a range of regional, international and snack delights (see page 8 for the list).

The Festival is organised by the Association "Les Amis de Monflanquin", who are all all volunteers. It is financed by a contribution from the artists and also by our sponsors who have kindly taken an advertisement in this program. Any surplus is either carried forward into the next Festival or used to help local good causes.

Thank you so much for coming and we hope you will have a very enjoyable day.

This programme is provided free of charge, but if you would like to make a small contribution towards its production, please leave any donation at the Festival office.

Publié par « Les Amis de Monflanquin »
41 place des Arcades, 47150 Monflanquin
SIREN : 828812198
Design : Galerie JS, Monflanquin



Les Exposants

Nom	Media	N° Plan (pages 10-11)
Agathe MUSSILLON	Bijoux	30
André AUBERT	Sculpture sur fer	4
Arnaud ORLY	Créateur d'art	19
Atelier de la Molinie bleue	Vannerie sauvage	28
Atypique Créations	Couture	13
Boutique Bintou	Textile africain	9
Cat SORIANO	Sculpture exterieur	11
CELLA Art	Mandalas	3
Claude BONIS	Peinture	10
Dahu	Illustration	12
Dans l'Antre	Dessin, tatouage, bijoux	27
Elke SCHELER	Peintre	13
Fabrice LASSORT	Photographie	25
Faustine CHATELAIN	Bijoux, peinture et illustrations	30
Fée des Mains	Créatrice de sacs et accessoires	4
Françoise DE TORRENTÉ	Céramique-bijoux d'artiste	12
Frank Mosley Art	Peinture	29
Gaétane Bodineau	Peintre	15
Galerie JS	Peinture / céramiques	21
Goodson MLERA	Sculpture	8
Gregory PELIZZARI	Peintre	26
Guy FRAIGNEAU	Aquarelles	1
Helen HILL NEVEU	Peinture collage	22
Horloger St. Pierre	Horloger	2
Hugues RENCK	Peinture	22
Isabelle TAPIE	Sculpture, peinture	5
L'hôte du Bois	Tourneur sculpteur sur bois	12
Louise ANTOINE	Bijoux	30
Lucrezia Solena	Designer textile	14
Marc HÉROUX	Photographie	12
Margaret MORRIS	Photographie	6
Marie-France JAFFRENNOU	Enquête Graphique	20
Maryline CHIAMPI	Sculpture	18
Nathalie LONGY	Atelier	16
Nicholas BUHAENKO-SMITH	Photographie	6
Noah TABO	Sculpture	8
Olivier BUISINE	Artisan distillateur	24
Olivier PFLEGER	Peinture	31

Patrick PERROT	Photo brodée	12
Pierre LE DOARÉ	Photographie	7
Poignet's d'Amour	Bijoux	13
Rémy COMMENT	Photographie	31
Rickson ZAVARE	Sculpture	8
Ruth DENT	Peintre	17
Sabine DUGARRY	Mobiles	31
Savonnerie Renaissance	Savons Artisanaux	16
Savonnerie Saponaire	Savons Artisanaux	23
Thierry SELLEM	Peinture	8
Valerie CORONA	Crochet	16
William QUILAN	Sculpteur sur métaux	10

Le GEM arts plastiques présente

Olivier Pflieger - démonstration



Passionné par le dessin depuis l'enfance, Olivier Pflieger aurait souhaité faire les Beaux-Arts. Il cultive cependant l'art pictural par la lecture de nombreux livres consacrés aux grands maîtres.

Si Olivier Pflieger se distingue tout d'abord par des tableaux très structurés et élaborés, il s'en éloigne peu à peu. Epris de liberté, il refuse de s'enfermer dans une technique ou un style, et sa quête s'inscrit tout d'abord dans la recherche et dans l'action. Guidé par l'énergie de sa gestuelle, il trouve dans la peinture au couteau une vibration créatrice qui l'amène à une déstructuration de l'ensemble de ses toiles. Les couleurs priment sur le dessin et les détails tendent peu à peu à se gommer comme pour aller à l'essentiel. Personnages, paysages, ciels et mers s'enlacent pour laisser place à l'émotion de l'instant. Un instant intemporel, non pas figé, mais ondulant comme si le couteau d'Olivier travaillait encore alors que celui-ci est déjà tout entier tourné vers une nouvelle toile.

Rémy Comment photographe



Il s'agit là d'un travail expérimental présentant des poules ordinaires (*vulgus gallinacea*) photographiées de face à l'instar des portraits anthropométriques d'humains. Elles nous regardent, nous les regardons dans les yeux (ce qui est impossible puisque la poule a une vision monoculaire). Nous nous interrogeons réciproquement. Qui de la poule ou de l'homme ? Qui imite qui ? Une manière de résoudre cette antédiluvienne et fameuse question sur la poule et l'oeuf !

Rémy Comment est photographe. Son travail est d'abord tourné vers la proximité, la banalité, l'inaperçu, aussi bien dans les recherches graphiques et les thèmes poursuivis que dans les sujets documentaires qui lui arrivent d'aborder. Ces travaux ont été présentés dans plusieurs pays. Il réside aujourd'hui dans le Lot et Garonne.

Programme 2023

Vendredi 16 juin

Heures	Description	Lieu
18h	Ouverture du festival. Certains des artistes vous accueillent pour une soirée inaugurale <i>Festival opening. Many of the artists welcome you for a special preview evening</i>	Tout le village

Samedi 17 juin

10h - 19h	Festival d'arts. Visitez les nombreux artistes dans leurs galeries pop-up <i>Festival of arts. Visit the many artists in their pop-up galleries</i>	Tout le village
12h	Verre de l'amitié. Offert par la mairie de Monflanquin. <i>'Drink of friendship'. Offered by Monflanquin town hall.</i>	Place des arcades
18h	Concert Orchestre des Bastides « Big Band ». Info page 7	Place des arcades

Dimanche 18 juin

10h - 19h	Festival d'arts. Visitez les nombreux artistes dans leurs galeries pop-up <i>Festival of arts. Visit the many artists in their pop-up galleries</i>	Tout le village
11h30	Concert Musique - Fran Ray. Info page 7	Place des arcades

Nos Sponsors

Un grand « merci » à nos sponsors qui ont pris une publicité dans ce programme.

Leur aide rend le festival de cette année possible.

Nom

Bistrot Prince Noir
La Gasconnade
L'Effet maison
Mes Poignets d'Amour
Olivier Buisine
Salon Karine Marches

N° Plan



Nom

Terrasse des Arts'Cade
Gîte Bouyé
Valadié Immobilier

N° Plan



Orchestre des Bastides en Concert

Gratuit!



Samedi 17 juin 18h - place des arcades

Les Amis de Monflanquin présente

FRAN RAY EN CONCERT

PLACE DES ARCADES

DIMANCHE 18 JUIN DÈS 11h30

GRATUIT

FUNK • R'N'B • SOUL



Manger et boire



Nom	Type	No
La Bastide des Oliviers	Restaurant	A
Épicerie Malbec-Perez	Snack / Boissons	B
La Baldoria	Pizzeria	C
Boulangerie Poussou	Sandwiches / Boissons	D
Épicerie Gourmande	Boissons	E
Terrasse des Arts'cade	Bar / brasserie	F
Crêperie la Bastide	Crêperie	G
Bistrot Prince Noir	Restaurant	H
L'Effet Maison	Restaurant	I
Le Glacier Monflanquinois	Glacier	J
L'Eternel Retour	Café	6

L'effet Maison

Restaurant



25 place des Arcades, 47150 Monflanquin
tél : 09 52 13 07 73

N°
I
Plan

Terrasse des Arts'CADE

Bar - Brasserie



Ouvert tous les jours (sauf mercredi)

Tél : 05 53 36 32 18

7, rue Sainte Marie

Placette des Arts



Olivier Buisine

Artisan distillateur

Eaux de vie

Apéritifs

Liçueurs



www.alambic-ambulant.fr
6 rue Sainte Marie, 47150 Monflanquin





P

Tou

11

colas

Eglise St Marie

Place du Cap Del Pech

Rue des Arcades

Rue Ste Marie

10

12

13

I

14

Office de Tourisme

31

Bureau du festival

ii

21

Mairie

E

6

22

23

II

Tour de Ville

Rue du Nord

Rue St Pierre

Carrot des Crugers

Rue des Vignes

Rue des Arcades

8

7

Place des Arcades

Rue de l'Union

Carrot des Crugers

5

Rue des Vignes

Tour de Ville

Avenue de la Liberation

Place Caladon

No Entry Sign



Artiste

Manger et boire

Sponsor

Sens de circulation

r de Ville

Rue de l'Union

Rue du Laurès

Tour de Ville

Rue St Nicolas

Carrerot des Augustins

Place du Levant

Rue Ste Marie

Carrerot Saint-Armons

Rue de la Paix

Place Yves Balsegür

Avenue de la Libération

Rue de la Restauration

Rue St Pierre

Rue de la Concorde

Carrerot des Cabanes

Carr

Carr

P

P



Les Artistes 2023



Ci-dessous tous les artistes participant à la quatrième édition du Festival.

Chaque artiste apparaît avec son nom, sa spécialité, l'adresse de sa galerie et le numéro lui correspondant sur le plan figurant au centre de la brochure du Festival. Leur numéro sera indiqué à l'extérieur de leur galerie dans la bastide de Monflanquin.



Below are all the artists and activities at this year's Festival.

Each artist is listed with their name, artistic medium and venue address, along with their number which can be used to locate them on the festival map on the centre pages. Their number will also be outside their venue in Monflanquin.

S Samedi uniquement **D** Dimanche uniquement

1 **Guy Fraigneau**
Aquarelles
20 Avenue de la Libération



2 **Horloger St. Pierre**
Horloger
41 rue St. Pierre

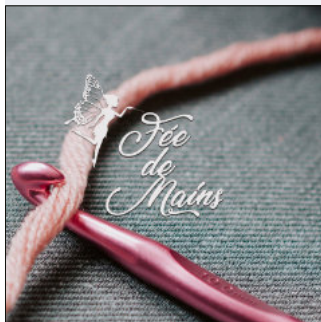


3 **CELLA Art**
Mandalas
56 rue Saint Pierre



www.cella-art.com

4 **Fée des Mains**
Sacs et accessoires
44 rue Saint Pierre



4 **André Aubert**
Sculpture sur fer
44 rue Saint Pierre



5 **Isabelle Tapie**
Sculpture, peinture
18 rue de l'Union

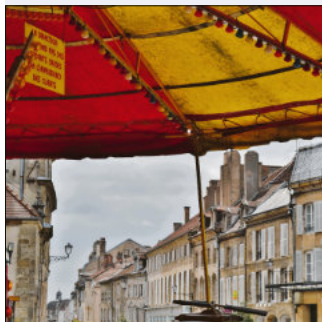


www.isabelletapie.fr

6**Margaret Morris**

Photographie

55 place des Arcades



www.instagram.com/jesuismarmorr/

6**Nick Buhaenko-Smith**

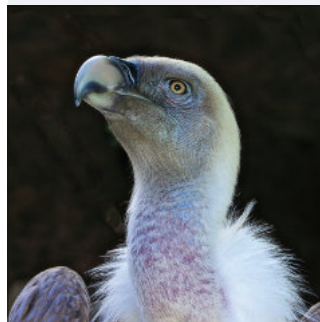
Photographie

55 place des Arcades

**7****Pierre Le Doaré**

Photographie

6 rue des Arcades

**8****Thierry Sellem**

Peinture

5 rue des Arcades



Instagram : thierrysellemartblack

8**Noah Tabo**

Sculpture

5 rue des Arcades

**8****Goodson Mlera**

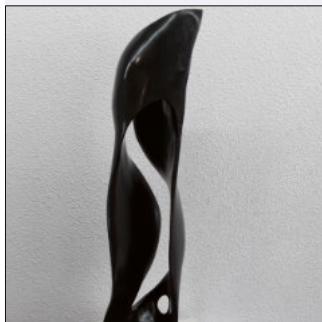
Sculpture

5 rue des Arcades

**8****Rickson Zavare**

Sculpture

5 rue des Arcades

**9****Boutique Bintou**

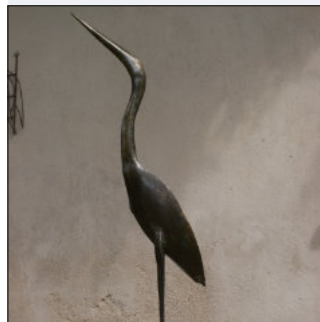
Textile africain

9 place des Arcades

**10****William Quilan**

Sculpteur sur métaux

Cap del Pech



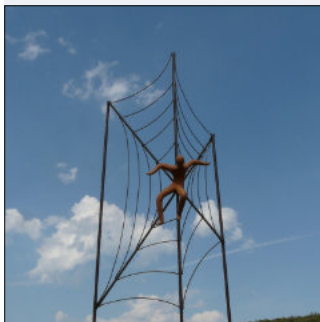
10 Claude Bonis

Peinture
Cap del Pech



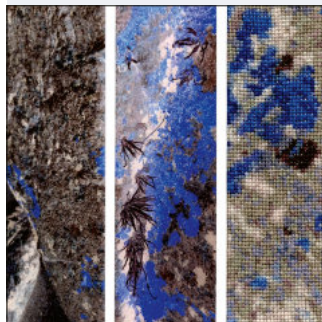
11 Cat Soriano

Sculpture exterieur
Rue des Arcades (jardin)



12 Patrick Perrot

Photo brodée
Salle d'Aquitaine



www.patrickperrot.com

12 L'hôte du Bois

Tourneur sculpteur / bois
Salle d'Aquitaine



12 Dahu

Illustration
Salle d'Aquitaine



www.facebook.com/IllustrationsDahu

12 Marc Héroux

Photographie
Salle d'Aquitaine



www.marc-heroux.com

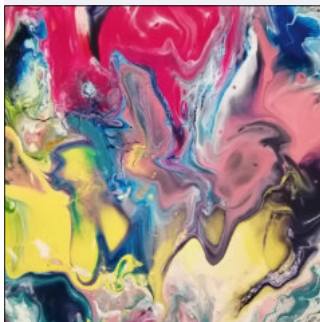
12 Françoise de Torrenté

Céramique-bijoux
Salle d'Aquitaine



13 Elke Scheler

Peintre
21 place des Arcades



Facebook: Art Thérapie 47 - Elke Scheler

13 Atypique Créations

Couture
21 place des Arcades



Facebook: Atypique Créations

13 **Poignets d'Amour**
Bijoux
21 place des Arcades



www.mespoignetsdamour.com

14 **Lucrezia Solena**
Designer textile
14 rue des Arcades



15 **Gaétane Bodineau**
Peintre
Rue de l'Union



16 **Savonnerie Renaissance**
Savons Artisanaux
Rue de l'Union



www.savons-renaissance.com

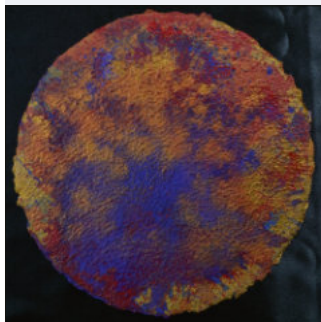
16 **Valerie Corona**
Crochet
Rue de l'Union



16 **Nathalie Longy** **S**
Atelier Créatif
Rue de l'Union



17 **Ruth Dent**
Peintre
20 rue Saint Nicolas



www.fr.ruthdent.com

18 **Maryline Chiampi**
Sculpture
20 rue de l'Union

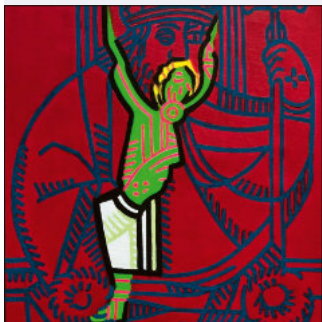


19 **Arnaud Orly**
Créateur d'art
35 place des Arcades



Facebook : Arnault-ORLY-Créations-22729

20 Marie-France Jaffrennou
Enquête Graphique
37 place des Arcades



21 Galerie JS
Peinture / ceramiques
41 place des Arcades



www.galerie-js.fr

22 Helen Hill Neveu
Peinture collage
MJC, 43 place des Arcades



www.helenhill-collage.com

22 Hugues Renck
Peinture
MJC, 43 place des Arcades



www.h-renck.com

23 Savonnerie Saponnaire
Savons Artisanaux
47 place des Arcades



www.savonnerie-saponnaire.com

24 Olivier Buisine
Artisan distillateur
6 rue Sainte Marie



www.facebook.com/BouilleurAmbulant

25 Fabrice Lassort
Photographie
Place des Arts



26 Gregory Pelizzari
Peintre
13-15 rue Sainte Marie



www.gregorypelizzari.com

27 Dans l'Antre
Dessin, tatouage, bijoux
27 rue Sainte Marie



Facebook : danslantrechazpacini

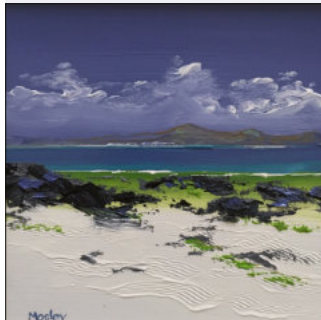
28

Atelier de la Molinie Bleue
Vannerie sauvage
Carrerot des Cabanes



29

Frank Mosley Art
Peinture
29 rue Sainte Marie



www.frankmosleyart.com

30

Faustine Chatelain
Bijoux, peinture, illustrations
84 tour de Ville



www.chatlainfaustin.com

30

Louise Antoine
Bijoux
84 tour de Ville



www.louiseantoininecreation.com

30

Agathe Mussillon
Bijoux
84 tour de Ville



31

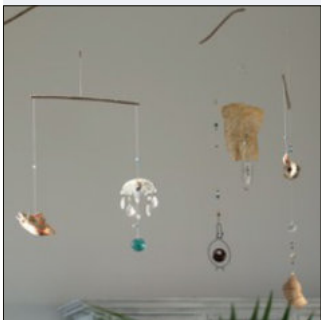
Rémy Comment
Photographie
Place des Arcades



www.remycomment.org

31

Sabine Dugarry
Mobiles
Place des Arcades



31

Olivier Pflieger
Peinture et demonstration
Place des Arcades



www.galerie-pflieger.fr



LA GASCONNADE JOUETS EN BOIS



Place des Arcades
Monflanquin



La Boutique

Vêtements - Bijoux Fantaisie Chapeaux



Place des Arcades
Monflanquin



KM

Salon Karine Marches



18 Avenue de la Libération 05 53 36 43 77 marches-karine@orange.fr



N°
13
Plan

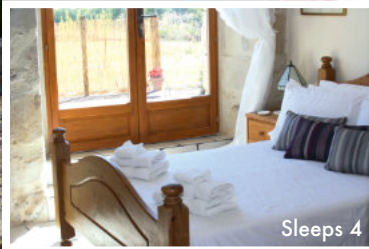


MODE DU 36 AU 48 BIJOUX & ACCESSOIRES

FB ET INSTA : @MESPOIGNETSDAMOUR

Gîte Bouyé

Savignac sur Leyze, 47150 France



Sleeps 4

carol.whiteway@wanadoo.fr

Tél: +33 (0)5 53 49 47 23

VALADIÉ

AGENCE IMMOBILIÈRE
ROSE CALDWELL

Propriétés de caractère
The best in French property



Rose Caldwell : +33 (0)6 80 13 93 13 rose@valadie-immobilier.com
Joanna Henshaw : +33 (0)6 75 39 83 94 joanna@valadie-immobilier.com

Bureau : Grand Rue, 24560 Issigeac
English spoken